

افسحی، در ساعت سعد و طالع مسعود، عادلخان را اعظم همایون خطاب داده، چهار سلسه فیل و سی لک تذکه مدد خرج باو داده عدان حکومت و حراست آسیر و برهان پور باو سپرد، و ملک لدن (۱) خلجی را خانجهان خطاب داده همراه اعظم همایون عادل خان رخصت فرمود. و چون تولد ملک لدن در موضع نباس واقع شده بود، موضع مذکور را باو انعام کرد. و ملک محمد باکها ولد عمامد الملک آسیری را غازی خان، و ملک عالم شه تهانه دار تهانیر را قطب خان، و ملک حافظ را محافظ خان و برادر او ملک یوسف را سیف خان خطاب داده؛ در خدمت اعظم همایون (۲) رخصت کرد. و ملک نصرت الملک و مجاهد الملک گجراتی را مدد خرج داده، در خدمت اعظم همایون گذاشت. و هقدهم ذبحجه، ازان منزل کوچ نموده، متوجه سلطان پور و ندریار گردید. (۳) در هنزل اول، ملک حسام الدین مغول را شهربیلر خطاب داده، و موضع (۴) دهوره را که از مضائق سلطان پور است با دو فیل باو لطف نموده، رخصت انصراف ارزانی داشت. و خود به کوچ متواتر دهم محرم الحرام سنه سنت عشر و تسعه بیمحمد (۵) آباد چذپانیر فرول فرمود.

چون عادل خان به برهان پور رسید، ملک حسام الدین شهربیار و ملک محمد باکها (۶) و غازی خان، بواسطه اتصالی که با ملک لدن

(۱) در نسخه ب لفظ «خلجی» مذکور نیست.

(۲) در نسخه الف «گذاشت و هقدهم».

(۳) در نسخه ب «و درین منزل».

(۴) در نسخه ج «دهوره».

(۵) در نسخه الف و ب «بیمحمد آباد فرول».

(۶) در نسخه ج «ملک باکها غازی خان» و در نسخه الف «ملک محمد باکها غازی خان».

خلجی داشتند از برهان پور آمده در تهالیر<sup>(۱)</sup> رخت نوطن انداختند. و بعد از چند روز، باعزم همایون خبر برداشت، که ملک حسام الدین شهریار با نظام الملک بحری اتفاق کرده، میخواهد که غبار فتنه بر انگیزد، اعظم همایون<sup>(۲)</sup> برین خداع اطلاع یافته، کس بطلب ملک حسام الدین فرستاد، و ملک حسام الدین بر سرکار را قف شده، با چهار هزار سوار متوجه برهانپور شد، و چون بدو احی برهانپور رسید، اعظم همایون با سیصد سوار گجراتی استقبال نموده، او را به منزل خود برده خلعت داده، رخصت دائرة فرمود، و زور دیگر با محرومی خود چنان کنکاش کرد، که چون ملک حسام الدین بدیوان خانه بیاید، دست او گرفته، بخلوت خانه ببرد. و در رفت رخصت، دریا شه گجراتی، که شمشیر اعظم همایون بر سری دارد، خرب کاری بملک حسام الدین حواله کرد. بعد کشته شدن او، مردم او را جا بجا خواهند کشت، بوزن قوار داد، بعد از ساعتی، کس بطلب ملک حسام الدین فرستاد، و ملک حسام الدین از غایمت غرور و نخوت، با جمعیت تمام آمد، و بعد ملاقات، بطريق مشروط، دست ملک حسام الدین گرفته، بخلوت خانه خود در آمد<sup>(۳)</sup>. و چند سخن در میان آورده، پان داده، رخصت نمود. و درین اثنا که ملک حسام الدین فد خود را راست کرد، دریا خان چنان شمشیر بر سر او ازداخت، که دو<sup>(۴)</sup> پرکاله شد.

چون ملک برهان عطا الله، که وزیر اعظم همایون بود، برین امر وقوف یافت، با جمعی از گجراتیان که همراه او بودند، فرمود که حرامخواران را

(۱) در نسخه ج «نهانیسر».

(۲) در نسخه ب «بعد از چند روز باعزم همایون برین خداع اطلاع یافته کس بطلب».

(۳) در نسخه ب «خانه خود بود».

(۴) در نسخه ب «دو پاره ماخت».

پیزید، گجراتیان چون شمشیر از خلاف کشیدند، ملک محمد باکها، و سرداران دیگر، که همراه ملک حسام الدین بودند، رو بگریز نهادند. و چهارصد جوشی، که بدریلو حاضر بودند، همه را در زیر شمشیر گرفتند، و ملک محمد باکها و سرداران دیگر، میان خاک و خون آغشته شدند، و نصف ولایت، که در تصرف او بود، بی فراغ بتصرف اعظم همایون در آمد. چون این<sup>(۱)</sup> ماجرا مشروح و مبین در ربیع الاول سال مذکور بسلطان محمود رسید، فرمود، که هر که حق نمک نگاه ندارد، آخر در معرض تلف است.

در سنه سنت عشر و نسعمائه، عرضه اعظم همایون ورود یافت، مضمون آنکه یک نوشت بر قلعه آسیرو رفته بودم، شیرخان و سیف خان را، که قلعه در تصرف ایشانست، خالی از شیطنت و فرقاق نیافتم. و حالا که ملک حسام الدین کشته شده، هر دو بیدوست بیک دیگر اتفاق کرده، در مقام خلاف و شقاق شدند. و مکتوبي بنظام الملک بحری نوشت، عالم خان خلیزاده را طلبیده اند. بعده با غافق ملک لادن خانجهان و ملک مجاهد الملک و دیگر امرا رفته، قلعه را محاصره نموده، نظام الملک بحری با لشکر خود عالم خان را همراه گرفته، بسرحد خود آمد. اگر بولایت بمنه در آید، محاصره قلعه گذاشته بجذگ او خواهد رفت. سلطان پنج لک تذکه نقد، بجهت مدد خرج اعظم همایون ادعام فرموده، دلور خان و قدر خان و صادر خان و امرالی دیگر را بکومک اعظم همایون رخصت نموده. در جواب نوشت، که خاطر آن فرزند جمع باشد؛ که هرگاه احتیاج شود، خود متوجه خواهم شد. نظام الملک بحری، که غلام یکی از سلاطین دکن سنت، این قدرت از کجا به مرسانید، که بولایت

(۱) در نسخه‌های «ابن خبر و ماجرا».

آن‌هه فرزند مضرت تواند رسائید. و هنوز امرای مذکور از بیرون شهر کوچ نکرده بودند، که شاهزاده مظفر خان که عقربی قلم منصبی گذاش احوال او خواهد گردید، از قصبه<sup>(۱)</sup> بروده آمد، پیام بوس پدر مشرف شد. و هفت لک تذکه دیگر، بجهت خرج اعظم همایون استدعا نموده فرستاد.

و بعد از چند روز، رسول نظام الملک بحری بخدمت رسیده، عرضه گردانید، و مضمون آنکه، چون عالم خان خانزاده باین جانب النجاشیه<sup>(۲)</sup> متوقع است، که پاره ولایت آسیر و برهانپور با لطف فرمایند. رسول نظام الملک را طلبیده گفت، که چون او قدم از گلیم خود بیشتر فراز میکند، عقربی گوشمال و سزا<sup>(۳)</sup> خواهد یافت. بالجمله چون امرای مذکور بقصبه ذریبار رسیدند، شیرخان و سیف خان. بر و خامت عاقبت خود اطلاع یافته، ملتجمی بملک مجاهد الملک شده، زنهار خواستند. اعظم همایون این امر را نعمت غیر متربّب دانسته، قول و عهد داد؛ و شیرخان و سیف خان بر قول او وثوق نموده، از قلعه فرد آمد، بولایت کاویل رفند. و عادلخان، بعد از رسیدن دلاور خان و دیگر امرا. بتاخت ولایت کالنه عازم گشت. و پاره مواقع و فریات کالنه<sup>(۴)</sup> تاخته بود، که راجه کالنه پیشکش فرستاد، استغفار تقصیرات خود نمود، و عادلخان ازین سرزمین، امرای گجرات را بگجرات رخصت کرد، خود ببرهانپور آمد.

و همدرین سال سلطان سکندر لوئی بادشاہ دہلی، از روی خصوصیت و اخلاص پاره تعجب و سوغات بخدمت سلطان فرستاد. و قبل ازین، هرگز،

(۱) در نسخه الف و ج «بروده».

(۲) در نسخه الف و ج «گوشمال بسرا».

(۳) در نسخه ب «کالنه را تاخته».

پادشاه دهلي (۱) پادشاه گجرات تھفه فرستاده بود. و هم در ذيحجہ سنہ سنت عشر و تسعماهه، سلطان محمود بجانب نهرواله حرکت کرد. و سائیان آن بقعد را، از علما و مصلحاء و فقرا بالعام و التفات خوشدل ساخت. و فرمود که غرض آمدن این بود، که از مطهادیم رخصت بگیرد. شاید اجل امن ندهد. علماء و اکابر هر یکی بطرز خاص دعائی بقائی او کردند. و از همان مجلس سوار شده، بطواف مزارات مشائخ پتن، رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ، رفت، روز (۲) چهار شنبه عازم احمدآباد گشت. و طواف روضه مقدسه شیخ احمد کهتو قدس اللہ تعالیٰ روحه نموده، بمحمد آباد متوجه شد. چون ضعف و بیماری در خود احساس میکرد، شاهزاده مظفر خان را از قصبه بروده طلبیده، نصائح دلپذیر گفت. و بعد از چهار روز چون آثار صحت در خود مشاهده کرد، شاهزاده را رخصت بروده فرمود. پس از چند روز بیماری عود نمود، و بغايت غدیر و فزار گشت. درین اثنا، روزی فرحت الملک بعرض رسانید، که شاه اسماعیل پادشاه ایران، پادگار بیگ قزلباش را با جمعی از قزلباشان، بطريق حجابت فرستاده، و تھفهای نفیس مرسی داشته. فرمود، که خدمائی تعالیٰ روی قزلباش که دشمن صحابه رسول اللہ صلی اللہ علیه و آله و اصحابه وسلم، و مختروع ظلم اند، مرا ذنماید. و اتفاقاً همچنان شد، و گفت که شاهزاده مظفر خان را زود بطلبیده (۳). هنوز پادگار بیگ قزلباش فرستیده بود، که وقت عصر روز دوشنبه، درم رمضان، سنہ سبع عشر و تسعماهه، رخت هستی بر بست.

(۱) در نسخه ب «پادشاه گجرات را تھفه» و در نسخه ج «بعاکم گجرات».

(۲) در نسخه الف و ج «دوز چهارم».

(۳) در نسخه ب «بطلبند».

شصت و نه سال و پانزده ماه عمر یافت، و پنجاه و پنجم سال و پندهماه  
و دو روز جهانداری کرد. و او را در مناشر خدایگان حلیم میندوشتند.  
و او را محمود بیکر نیز گویند، و بیکر گاوی را گویند، که شاخهای او  
بجایت بالا برگشته و حلقة زده باشد، چون بروتهای او بربین شکل بود  
بیکر نامیدند. با شاهی حلیم، کریم، شجاع، سخن، و خدا ترس بود.

### ذکر سلطان مظفر شاه بن محمود شاه.

چون روز دو شنبه دویم رمضان سنه سبع عشر و نسعمائه سلطان  
محمود شاه بن محمد شاه از تنگنامی جسمانی بوسعت آباد (وحانی)  
خرامید، بعد از دو ساعت شب سه شنبه ماه رمضان، شاهزاده مظفر خان  
رسیده، بسعی امرا و معارف بر تخت آبا جلوس کرد؛ و آوازم فثار و اینثر  
بتقدیم رسافیدند، و او همان شب نعش پدر را، بمزار فاض الانوار قدوة  
الصالکین شیخ احمد کهنو، قدس سرّه، راهی ساخت، و دو لک تذکه  
بعزیز الملک حواله فرمود، تا بر اهل استحقاق قصبة سرکیج قسمت نماید،  
و امرا و سائر اعیان مملکت را خلعتها داده، بعضی را بخطابهای لائق  
ممتاز گردانید، و همان روز، بر مغلوب اسلام، بنام او خطبه خواندند، و از  
خاصه خیلان خود، ملک خوش قدم را عمام الملک، و ملک رشید الملک  
را خداوند خان خطاب داده زمام وزارت بید اقتدار او سپرد.

و در شوال سال مذکور، یادگار بیگ قزلباش ایاچی شاه اسماعیل در  
فواحی محمد آباد، از عراق رسید، و جمیع امرا و وزرا باستقبال فستاده،  
قدم او را تلقی<sup>(۱)</sup> بخیر و احسان نمود، یادگار بیگ توجهائی که بجهت  
محمود شاه آورده بود، بخدمت سلطان مظفر گذرانید، و سلطان یادگار

(۱) در نسخه ب «ملتقی» و در نسخه ج «تلقی».

بیگ و جمیع قریباشان را خلعتهای بادشاهانه انعام فرموده، سرای خاص بجهت سکونت این گروه تعین فرمود.

و بعد از چند روز، از محمد آباد متوجه قصبه بروده گشته، آن بقعه وارد دولت آباد موسوم گردید. درین اثنا خبر رسید، که صاحب خان ولد سلطان ناصر الدین خلجی که بدستیاری خواجه جهان، خواجه سرای بر سلطان محمود غدر کرده، مذدو را متصرف شد، و خود را سلطان محمد خطاب داده اکثر امرا را بخود (۱) موفق ساخته بود؛ چنانچه در طبقه مالوہ قلم منصبی گذاش این ساخته گشته، از مذدو گریخته، التجا آورده است. سلطان مظفر، محافظ خان را باستقبال صاحب خان فرستاد، تا لوازم مهامداری و دایجوانی بجا آورد، و بعد ملاقات، روزی چند بجهت ادائی لوازم ضیافت، در بروده (۲) توقف نموده، متوجه محمد آباد گردید، و تیصر خان را بقصبه دهور فرستاد، تا خبر مشخص سلطان محمود خلجی و احوال مملکت مالوہ و اوضاع امرا معروض دارد. چون برسات در آمد، و میردم جایجا قرار گرفتند، صاحب خان روزی پیغام فرستاد، که از آمدن فقیر مدنه گذشته (۳)، و اصلًا مهم خود را رو برآ ذهنی بیند. سلطان فرمود انشاء الله تعالی، بعد از برسات، نصف ولایت مالوہ طوعاً و کرهاً از تصرف سلطان محمود بر آورده، تسليم ایشان خواهد نمود، چون کوکب اقبال صاحب خان را به بروط داشت، بحسب اتفاق بیادگار بیگ قریباش که در مردم گجرات بسرخ کلاه اشتها را گرفته بود، قرب جوار بهم رسید، روزی در میان نوکران خصومت شد، و بجهنگ

(۱) در نسخه ب «متفق».

(۲) در نسخه ج «برودره».

(۳) در نسخه الف «مدنه شده».

پیوست، و منزل یارگار بیگ بغاره رفت. در میان لشکر گجرات شهرت یافت. که ترکمان صاحب خان را (۱) سر گرفته اند. شاهزاده مالوہ از خجالت این حرف، بی رخصت سلطان مظفر برخاسته رفت. و تفصیل این اجمال در طبقه مالوہ مذکور گشته.

و بعد از رفتن صاحب خان، چون اخبار غلبه و استیلای راجهوتان، و زیونی سلطان محمود خلیجی، بسلطان مظفر رسیده بود، غیرت و حمیت او را بران داشت، که متوجه تادیب این گروه گردید، و بواسطه امراضی این نیت عازم احمد آباد گردید، تا از تهاجمات ولایت خاطر جمع سازد. و از بزرگان مرده و زنده استعداد خواسته، متوجه مالوہ گردید، و یک هفته در احمد آباد بوده، متوجه کوههه شد، و آنجا بواسطه اجتماع عساکر، چند روز مقام کرد، در خلال این احوال خبر رسانیدند، که ملک عین الملک حاکم پشن، بجمعیت خود متوجه ملزمت شده بود، و در راه باو خبر رسید، که راجه ایدر فرمود غذیه داشته دران فواحی غبار فتنه و فساد بر افکیخته، تا حدود سایر ملتی تاخته است؛ ملک عین الملک از روی دولتخواهی خواست؛ که او را گوشمال داده بخدمت رسد؛ و رفته قصبه مهراسه را تاخت. درین اثناء راجه ایدر جمعیت فموده پیشگ آمد؛ و میان هر در لشکر جنگ راجه ایدر جمعیت فموده پیشگ آمد؛ و میان هر در لشکر جنگ عظیم واقع شد، ملک عبد الملک با دوپست کس بدرجۀ شهادت رسید، و فیلی که همراه داشت پاره پاره شد، و پای ثبات عین الملک از جا رفته فرار فمود.

از شنیدن این خبر سلطان مظفر متوجه ایدر گشت، و چون بقصبه مهراسه رسید، فوجی بتاخت و تاراج ولایت ایدر فرساند. راجه ایدر

(۱) در نسخه ب «بنیر».

قلعه را خالی ساخته، خود در کوه بیچانگر مخفی گشت، سلطان چون بایدر رسید، ده نفر را جیبوت نیز که عمدآً بقصد مردن ایستاده بودند، بمنزلت و خواری کشته شدند، و از عمارت و بخشانه و باف و فرخت اثربی فگذاشتند، راجه ایدر از راه عجز درآمد، و ملک کوپا<sup>(۱)</sup> زنار دار را بخدمت فوستاده معذرت خواست؛ و پیغام نمود که ملک عین املک، از کمال عذابی<sup>\*</sup> که به بندۀ داشت، آمده ولایت را تاراج کرد، از بوی اضطرار، ازین بیچاره حرکت و تولد بوقوع آمده، و اگر بدایت از جافب بندۀ میشد، مستحق سخط و غصب سلطانی میباشد، چون تسخیر مالوہ پیش ذهاب سلطان مظاهر بود، عذر او را پذیرفت، بکودهره رفت، و بست لک تذکه و صد اسپ، بطريق پیشکش، تسلیم وکلای عالی میدماید، چون تسخیر مالوہ پیش ذهاب سلطان مظاهر بود، عذر او را پذیرفت، بکودهره رفت، صردم فماید.

و از کودهره، شاهزاده اسکندر خان را بحکومت محمد آباد رخصت داد، چون بقصبه دهور رسید، قیصر خان را فرمود که موضوع دیوله را، که در تصرف مردم سلطان محمود خلجمی سنت متصرف شود، و بعد ازان متوجه دهارا<sup>(۲)</sup> گذاه گردید. و در اثناء راه واد رانی هر که وکها که ساکن دهار بود، آمده ملازمت نمود؛ بجهت مردم دهار اهلان خواست. سلطان اهلان داده، قوام املک و اختیار املک بن عمامه املک را بجهت دلساً سکنه دهار، پیش از خود فوستاد. و درین اثناء، خبر رسید که سلطان محمود خلجمی بخود در مانده؛ و امرای

(۱) در نسخه ب «لونای».

(۲) در نسخه ب «دهار گردیده».

## طبقات اکبری

چندیپری<sup>(۱)</sup> بروی خروج کرده اند، و بعددود چندیپری رفته، سلطان مظفر، امرای خود را واپس طلبیده، فرمود که غرض اصلی ازین پورش آن بود، که کفرگو پوربیه را، بر طرف ساخته ولایت را میان سلطان محمود و صاحبخان ولد سلطان ناصر الدین، علی السویه قسمت نماید، اکذون که سلطان محمود بدفع امرای چندیپری رفته، و راجپوتان ظالم را بخود همراه بوده، درین وقت بملک او در آمدن، از آئین مروت و رسم مردانگی دوز است.

قوام الملک چون بخدمت پیوست، شمه از خوبیهای آهو خانه<sup>(۲)</sup> دهار، بعرض رسانیده، سلطان را بسیرو شکار آن بعددود مائل و راغب گردانید. سلطان مظفر، قوام الملک را بهجهت نگاه و حراست ارد و گذاشته، با (۳) دو هزار سوار و یکصد و پنجاه سلسنه فیل، عازم دهار گردید. چون بددهار رسید، عصر همان روز سوار شده، زیارت مزار شیخ عبد الله جنگال، و شیخ بهموج، پانزی برج نام داشته، و وزارت راجه میکرد، و بتقدیری اسلام آوردۀ کمال الدین مالوی نمود. منقول است، که شیخ عبد الله، در زمان راجه بربلاشت و مجاهدت، بکمالات نفسانی رسیده، الفصه در نواحی دهار از (۴) پوربیه آمده، تا در نواحی (۵) دلاوره شکار نماید. نظام نظام الملک را رخصت فرمود، تا در نواحی دلاوره شکار خود از (۶) پوربیه آمده، بذکار نظام الملک را مزاحمت رسانیده، بجزای خود

(۱) در نسخه ج «چندیپری رفته و راجپوتان ظالم را بخود همراه بوده، درین وقت بروی خروج کردند- و او بعددود».

(۲) در نسخه ب «ده هزار».

(۳) در نسخه الف «دلاره».

(۴) در نسخه ب «جمعی پوربیه».

رسیدند - چنانچه در طبقه مالوہ صرقوم گشته . سلطان مظفر بعد از اطلاع بودن واقعه، نظام الملک را در معرض عتب و خطاب داشت، چه همگی غرض او آن بود، که امسال سیر گردید، و أمثال این حرکات که از نظام الملک بواقع آمد، باعث مشغولی خاطر میگشت، سلطان مظفر مراجعت نموده، متوجه گجرات گشته، در محمد آباد چنپانیر قرار گرفت.

و در شوال سنه احیى و عشرين و تسعماهه، چون بعد فوت رای بهیم راجه ایدر، رانا سانکا بحمایت رای محل بن سورجمل، که داماد او میشد،<sup>(۱)</sup> بولایت ایدر در آمده، ولایت ایدر و قلعه را، از تصرف بهارمل بن رای بهیم برآورده، برایمل مذکور سپورده<sup>(۲)</sup> بود . سلطان مظفر نظام الملک را فائز فرمود، تا ولایت ایدر را از تصرف رایمل برآورده، بهارمل تسليم نماید، و خود نیز متوجه لحمد نگر گردید، و در ائذار راه، چون بهارمل بنظم الملک<sup>(۳)</sup> پیوست، او را آورده، بخدمت مشرف ساخت، سلطان مظفر ازین منزل، خداوند خان و نظام الملک را بحراست اردو گذاشته<sup>(۴)</sup> بسیروپن رفت، و سکنه آن شهر را عموماً، و فضلاً و علماً را خصوصاً نوازشنا فرموده، باردو پیوست، و بهارمل را بنظم الملک همراه نموده رخصت داد، تا رفته ایدر را از تصرف رایمل برآورد و به بهارمل تسليم نماید، نظام الملک رفته ایدر را تسليم بهارمل نمود، و رایمل چون پذله بکوه بیجانگر بوده بود، نظام الملک بکوه بیجانگر رفته جنگ کرد، و از طرفین کس بسیار کشته شدند. چون

(۱) در نسخه ب «صی شود».

(۲) در نسخه ب «برایمل تسليم نماید».

(۳) در نسخه ب «بنظام الملک روآورده بود بخدمت مشرف ساخت».

(۴) در نسخه ب «بسرحد پکن رفت» و در نسخه ج «به پکن رفت».

این خبر بسلطان مظفر رسید، حکم فرستاد، که چون ولایت ایدر بنصرف در آمد، به بیجانگر رفتن، و جنگ کردن باعث آن میشود، که لشکریان بی تقویت ضائع شوند. لائق آنست، که در روز مراجعت نمایند \*

و بعد از مراجعت، نظام الملک از احمد نگر، متوجه احمدآباد شد. و جشنی عظیم توتیپ داده، شاهزاده سکندر خان و بهادر خان، و اطیف خان را کدخدا ساخت، و امرا و معارف شهر را، با انعام اسپ و خلعت نوازش کرد، و بعد از برسات، بطريق سیر و شکار متوجه ایدر گشت. و چون نظام الملک بیمار بود، اطباء را بمعالجه او گذاشت، در اوائل سنه ثلاث و عشرين و تسعينه بمحمدآباد چذپانیر رفت. و ازانجا ملک نصیر الملک را بایدر فرستاده؛ نظام الملک را بحضور خواند، و قبل از وصول نصیر الملک، نظام الملک، ظهیر الملک را با صد سوار در ایدر گذاشت، بجناح (۱) تعجیل، و اقدام شرق، متوجه محمدآباد گردید، و هنوز نصیر الملک در نواحی احمد نگر بود، که رایمل انتهاز فرصت نموده، متوجه ایدر شد، ظهیر الملک با وجود قلت دوست و کثرت دشمن استقبال رایمل نموده، با بست و هفت فقر کشته شد. و چون این خبر بسلطان مظفر رسید، بملک نصیر الملک فرمان فرستاد، تا بیجانگر را که پناه مفسدان و ملایی متمردان است، ویران سازد (۲).

درین اذنا خدمت شیخ چابله (۳) که مقندهای زمان خود بود و حبیب خان مقطع داشته (۴) ذکر بواسطه استیلامی راجپوتان پوربیه، از مندو

(۱) در نسخه الف و ب «بجناح تعجیل متوجه».

(۲) در نسخه الف و ج «متمردان است بقاوی».

(۳) در نسخه الف «چابله».

(۴) در نسخه الف «اشته نگر».

گردیده بخدمت پیوستند، و از سلطنت پوربیه (۱) شکایت نمودند، و بعد از چند روز دیگر، عربضه داروغه دهور رسید که سلطان محمد بن خلجی از استیلای راجپوتان پوربیه متوجه گشته، النجا آورده، و چون بموضع بهکور، که سرحد گجرات است، وصول یافت. بددها بخدمت رسیده، حسب المقدور در خدمتگاری بتقصیر از خود راضی نشد، سلطان مظفر از استماع این ماجرا خوشحالی نموده، بحسبت قیصر خان، سوا پرده و بارگاه سرخ آنچه منحصر باشد شاهانست، با جمیع کارخانها، و تحف و هدایات بسیار مرسی داشته، خود نیز عازم استقبال گردید، و در ذواحی موضع دیوله، انفاق ملاقات افتاد. سلطان مظفر دلچوئی بسیار فموده، گفت خاطر از مفارقت اولاد و مملکت مکدر نباشد، که عذریب بتأید الهی دصار از روزگار پوربیه بر آورده، مملکت مالوہ را از آشوب فتنه و فساد پاک نموده، بملزمان ایشان تسلیم خواهد نمود. و در همان منزل توقف نموده، باستعداد لشکر فرمان داد، و در اندک مدت بالشکر بیکوان متوجه مالوہ شد.

چون میدنی (ای)، از توجه سلطان مظفر اطلاع یافت، (ای) پتهورا را با جمعی از راجپوتان، در قلعه مندو گذاشت، خود با دو هزار سوار راجپوت، و فیلان محموسی، متوجه دهار گردید. و ازانجا پیش ران سانک رفت، که او را بکومک خود بیارد. سلطان مظفر باهنگ محاصره، متوجه مندو گشت. چون افواج مظفری قریب مندو رسید، راجپوتان از قلعه برآمد، داد مردمی و مردانگی دادند. و آخر گردیده بقلعه پناه برند. و روز دیگر نیز بیرون آمد، چنگ منعک کردند. قوام الملک سلطانی تولد نمایان نموده، راجپوت بسیار بقتل آورد. سلطان مظفر درین روز، اطراف قلعه را تقسیم نموده، بامر اسپرده، محاصره را تنگ نمود، و در

(۱) در نسخهٔ چ «پوربیه مقوهم گشته شکایت».

خلال این احوال، میدنی رای خطی برای پنهورا نوشته فرستاد، که من پیش ران ارقه، او را با کل راجپوتان ولایت مازوار، و آن نواحی بکومنک می آزم، می باید که او تا مدت یک ماه، سلطان مظفر را بسخن و حکایت معطل دارد. و رای پنهورا از کمال خداع و مکر، رسولان فرستاده، پیغام کرد، که چون مدد نیست، که قلعه مندو بتصرف راجپوتان در آمد، عیال و بسائی<sup>(۱)</sup> در قلعه است. اگر سلطان یک منزل عقبت رشیدند، عیال اهل و عیال خود را برآورده، در عرض یک ماه، قلعه را خالی ساخته می سپاریم. و خود نیز بخدمت شناوته، داخل دولتخواهان می شویم. سلطان مظفر اگرچه دانسته بود، که آن جماعت دفع الوقت میکند، و انتظار کومنک می برد، اما چون فرزندان و متعلقان سلطان محمود، در قلعه بودند، بالضرورت، ملتمن آن جماعت را قبول کرده، ازان منزل سه گروه عقبت رشیدست.

و درین منزل عادل خان حاکم آسیرو و برهان پور، بالشکر قازه زود در آمد، ملحق شد. درین وقت خبر رسید، که میدنی رای، چند فیل و زر بسیار برانا سانکا داده، او را بکومنک آورده، بدواحی اجین رسیده است. عرق حمیت سلطان مظفر در حرکت آمده، عادل خان فاروقی حاکم آسیرو و برهان پور، و قوام الملک سلطانی را، بجنگ رانا سانکا فرستاده، خود بمحاصره قلعه مندو متوجه<sup>(۲)</sup> گردید، و همگی همت بران مصروف داشت، که قلعه پیش از جنگ رانا سانکا فتح شود، و امرا و سران گروه را جا بجا تعیین نموده، در صبح شب چهاردهم، صفر سنه اربع و عشرين و نعمائه، لز اطراف قلعه هجوم آورده، جنگ انداختند. و فرد بادها نهاده، بر قلعه

(۱) در نسخه ب «عیال و سپاهی».

(۲) در نسخه ب «متوجه شد».

بهر آمدند. و راجپوتان جوهر کرده، آتش در خانمان خود زدند. و عیال و فرزدان خود را، بعضی کشته و بعضی سوخته، خودها بمحاربه در آمدند. و تا جان داشتند، ترد می فرمودند. سلطان مظفر نیز بقلعه در آمده، قتل عام فرمود. و بصحت پیوسته، که دران روز نوزده هزار راجپوت بقتل رسیده بود. و تفصیل این اجمال در طبقهٔ مالوہ منذکور شده.

القصه چون از قتل راجپوتان پوریه فارغ شدند، سلطان محمود بخدمت پیوسته، مبارکباد و تهدیت گفت، و مضطربانه پرسید، که به بندۀ چه میفرمایند. سلطان مظفر گفت، قلعهٔ مندو و مملکت مالوہ را خدامی تعالیٰ بشما مبارک گرداند، و ازانجا مراجعت نموده، باردوی خود رفت. و روز دیگر، متوجه چنگ رانا سافکا گردید. یکی از راجپوتان ذامی زخمی از قلعه گرفته، پیش رانا رفت، مهابت و صلابت قتل سلطان مظفر را بفوعی تقویر کرد، که زهره رانا بگداخت. و بی اختیار فرار نموده، بحاذب چنور رفت. و آن راجپوت در همان مجلس فوت کرد. چون سلطان محمود از مندو بدھار آمده استدعا نمود، که سلطان بحالی پدر و عم فقیر میشوند، امیدوار است، که التفات جدید را بالطف قدیم منضم ساخته، کلبه احزان را بغير قدم، مسروت لزوم منور سازند. سلطان مظفر اجابت مسئول او نموده، شاهزاده بهادر خان، و لطیف خان، و عادلخان حاکم آسیر و برهان پور را همراه گرفته، متوجه مندو شد. و شب در فعلیجه قرار گرفت. و صبح فیل سوار بقلعه در آمده، در منزل سلطان محمود فرود آمد، سلطان محمود مهماً آمکن در ادائی لوازم مهمانداری کوشیده، خود بر پای ایستاده خدمت میکرد. و بعد از فراغ طعام پیشکش لائق از هر جنس، بسلطان و شاهزاده گذرانیده، تمہید عذر نمود. سلطان مظفر، سیر مغازل و عملرات سلطانین سابق نموده، متوجه دهلر شد. و ازانجا سلطان

محمدیود را رخصت کرد. و آصف خان گجراتی را با ده هزار سوار بکومک او نگذاشته، خود متوجه گجرات گشت. سلطان محمدیود، از غایت محبت باوجودیکه مخصوص شده بود، تا موضع دیوله همراه آمد، و ازانچا رخصت مجدد حاصل نموده بمقدور معاویت کرد.

سلطان مظفر رفته چند روز در محمدآباد چنپانیر قرار گرفت. و اکابر و اشرافِ بلاد گجرات، بجهت تهییت و مبارکباد بخدمت شاهنشاه، از انعام و الطاف او کامیاب گشتدند. و در خلال این احوال، روزی بکی از فدمای عرض رسانید، که دران ایام که پرتو تسخیر بر مالک مالوہ گستردۀ بودند، رایمل راجه اودر، از کوه بیجانگر برآمده، پاره ولایت پلن، و قصبه کهرالله<sup>(۱)</sup> را تاخت. و چون ملک نصرت الملک از ایدر باهنگ جنگ او متوجه شد، فوار فضوده در مفاکه‌ای بیجانگر خزید. سلطان فرمود، که ائمۀ اسلام بعد بر سر، درین باب فکر بر اصل کرده خواهد شد.. و بعد از بر سر، در سنۀ خمس و عشرين و تسعماهه، بارادا گوشمال رایمل و مفسدان دیگر، متوجه ایدر گردید. و چون ملاد و معاذ رایمل، راجه مال بود، تادیب و گوشمال او را مقدم داشته، ولایت او را بخاک برایر ساخته، روزی چند در ایدر توقف نمود؛ و ازانچا بمحمدآباد چنپانیر رفته قرار گرفت.

و بعد از چند روز خبر رسید که سلطان محمدیود خلجی، باتفاق آصف خان بقصد تسخیر قلعه کاکرون، بر سر بیدمکرن پوراییه رفته بود، میدنی زانی، رازا سانکا را بحد خود آورد<sup>(۲)</sup>. و جنگ صعب اتفاق افتاد. و اکثر امراء مالوہ دران جنگ کشته شدند. و پسر آصف خان نیز با جمعی از بهادران

(۱) در نسخه الف «کهرالواره» در نسخه چ «کهربورا».

(۲) در نسخه ب «آورده بود».

بقتل رسید. و بر<sup>(۱)</sup> سلطان محمود رخم بسیار افتاد و دستگیر گشت. و انا سانکا تقدّد احوال او نموده، فوجی از خود همراه ساخته بمندو فرستاد. و سلطان مظفر از شنیدن این خبر، ملول و محزون گشت. و چند سردار دیگر بکومک او فرستاده، بمکتوب محبت اسلوب پرسش نمود. سلطان مظفر در همین ایام بطريق سیر و شکار بایدر رفته، طرح عملوت انداخت؛ و نصرت الملک را همراه گرفته، باحمدآباد آمد؛ و حکومت ایدز بملک مبارز الملک تفویض فرمود.

اتفاقاً روزی در خدمت مبارز الملک باد فروشی، شمه لز مردانگی رانا سانکا مذکور نمود. مبارز الملک از غایت شخصت و غور، حرفهای ذالائق گفته، سگی را نام رانا سانکا کرده، پیش دروازه ایدز بست - باد فروش رفته این قصه را برانا سانکا گفت. رانا سانکا از روزی حمیت<sup>(۲)</sup> جاهایت متوجه ایدز گردیده. تا حدود سرمهی تاختت و تاراج نمود، در خلال این احوال، سلطان مظفر، قوام الملک بن قوام الملک را بهجهت ضبط کواس در احمدآباد گذاشت، متوجه چنپانیر گردید. و رانا سانکا چون بولایت باکر<sup>(۳)</sup> رسید، راجه باکر، اگرچه مطیع و صدقاند سلطان مظفر بود، اما از روزی اضطرار باو پیوست. و ازانجا بدونگر پور آمد، مبارز الملک حقیقت حال را بسلطان نوشت. چون وزاری سلطانی ببارز الملک صفائی خاطر نداشتند، بسلطان گفتند، که از مبارز الملک چه لائق<sup>(۴)</sup> که سگی را نام رانا سانکا گذاشت، او را در غیرت آورده. باز ترسیده طلب کومک نمود، و گرفته رانا

(۱) در نسخه ج «بر مسر سلطان محمود».

(۲) در نسخه ج «حمیت و جاهایت».

(۳) در نسخه ج «باکر».

(۴) در نسخه ج «چه مناسب».

را چه حد آنکه قدم در ولایت سلطان گذاشت. اتفاقاً دران وقت، لشکری که بکومک ایدر گذاشته بودند، بواسطه کثوف بر سات، باحمدآباد و خانهای خود رفته، و قلیلی پیش مبارز الملک مازده بودند.

رانا سانکا بر صحنه و قابع اطلاع یافته<sup>(۱)</sup>، متوجه ایدر گردید. و چون فردیک رسید، مبارز الملک با تفاوت سوداران دیگر، استعداد جنگ نموده، باستقبال رانا سانکا بر آمد؛ و بی آنکه فوجها یکدیگر را به بیند، برگشته بایدر آمد. سوداران گفتند، که قلت دوست و کثر دشمن بر همگذان ظاهر شد. علاج آنست، که ذا رسیدن کومک، رفته در قلعه احمد نگر منحصّن شویم. و بهین قرار داد، مبارز الملک را خواه نا خواه همراه گرفته، بقلعه احمد نگر رفتد. صبح روز دیگر، رانا سانکا بایدر رسیده، از احوال مبارز الملک تفحص نمود، کواس گجرات، که از قوام الملک گریخته بر رانا پیوسته بودند، گفتند، مبارز الملک مردم نیست که بگریزد، لیکن امرا او را برداشته، بقلعه احمد نگر بوده اند. و انتظار کومک دارند. رانا سانکا باستعمال تمام، از ایدر متوجه احمد نگر گردید. و همان باد فروش که پیش مبارز الملک تعریف رانا کرده بود، باز آمده گفت، که رانا با لشکر بسیار آمده است، حیف است که امثال شما مردم، بعیش کشته شوند، مناسب آنست که که در قلعه احمد نگر منحصّن باشید<sup>(۲)</sup>. رانا اسپ خود را، در زیر قلعه آب داده، خواهد برگشت، و بهین قدر اکتفا خواهد نمود. مبارز الملک در جواب گفت، محل است که او را گذاریم، که اسپ خود را ازین دریا آب بدهد. و از روی تهّور، از آب گذشته، با قلیلی که عُشر عَشیر لشکر رانا نبود، ایستاد. چون رانا با فجا رسید، جنگ صعب اتفاق افتاد.

(۱) در نسخه ج «اطلام حاصل نموده».

(۲) در نسخه ب «باشند».

اسد خان، که یکی از سوداران بود، با چند سردار دیگر کشته شد. و صدر خان رخمی شد. و مبارز الملک چند مرتبه بر فوج را تاخته رخمهای برداشت. و اکثر گجراتیان کشته شدند. و مبارز الملک با صدر خان باحمد آباد رفت. و را احمد فکر را غارت کرد. پکروز در اینجا ماند. و صباح روز دیگر، از احمد فکر کوچ کرد. متوجه بدنه کرد. چون بدنه رسید، عموم سکنه آنجا آمد. (۱) گفته شد که ما زنار داریم، و پدران شما دائم اعزاز و احترام این جماعت، پنجا می اورده اند. را اسناکا از تاخت و تلاج بد نگر خود را گذرانید. متوجه بیلهنگر کرد. و ملک حاتم تهانه دار، آنجا برآمد. شهادت بر آمد. جنگ کرد. به مقصد رسید، رانا سافکا، بیلهنگر را تاخته بولایت خود مراجعت کرد.

ملک قوام الملک، فوجی بمبارز الملک و صدر خان همراه کرد. باحمد فکر فرستاد، که مقتولان را بخاک سپارند. مبارز الملک باحمد فکر رسیده شهیدان را بمغزل واپسین رسانید. و در خلال این احوال کولی و کراس از فواحی ایدر، مبارز الملک را کم جمعیت دیده، بر سر احمد فکر آمدند. مبارز الملک از قلعه برآمد. جنگ کرد، و شصت و یک فقر سودار کراس را بقتل آورد. مظفر و منصور باحمد فکر مراجعت فمود. و چون احمد فکر ویران شده بود، و بجهت غله و ما یحتاج محنت میکشیدند، از احمد فکر کوچ کرد. بقصبه دهیج آمدند.

و چون این خبر (۲) بسلطان مظفر رسید، عمار الملک و قیصر خان را با جمعیت فراول، و یکصد فیل، بدفع را اسناکا نامزد فرمود.

(۱) در نسخه الف «عموم سکنه که آنجا مانده گفته شد».

(۲) در نسخه ب «اخبار».

عماد الملک و قیصر خان باحمدآباد رسیده، باتفاق قوام الملک بقصبه دهیچ<sup>(۱)</sup> رفتند. و خبر مراجعت را ران سانکا را بسلطان نوشته، التماس رفتن چتور نمودند. سلطان در جواب نوشت، که چون برسات رسیده، در احمد نگر توقف<sup>(۲)</sup> فرمایند؛ و بعد از برسات، عزیمت چتور<sup>(۳)</sup> خواهند کرد، امرا حسب الحكم در احمد نگر قرار گرفتند. و سلطان مظفر، بعد از چند روز لشکر را علوفة یکساله نقد از خزانه داده، باحمدآباد رفت. و عزیمت چتور و گوشمال ران سانکا نمود.

درین اثنا ملک<sup>(۴)</sup> ایاز سلطانی، از ولایت سورته بجمعیت تمام آمد<sup>(۵)</sup> معروض داشت؛ که جلال کبریائی سلطانی ازان اعلی و ارفع است، که خود متوجه تدبیر و گوشمال ران سانکا شوفد. تدبیر امثال ما بندگان بواسطه آنست، که اگر این قسم کار پیش آید، سلطان را تصدیع نماید کشید. در صحرم سنه سبع و عشرين و تسعه‌انه، سلطان مظفر باحمد نگر رسید. چون لشکر جمع شد، باز ملک ایاز القماش گوشمال ران سانکا نمود. سلطان یک لک سوار و صد زنجیر فیل با همراه کویده، بتدابیر ران سانکا رخصت فرمود، و از پی او قوام الملک را نیز باست هزار هوار رخصت نمود. چون ملک ایاز و قوام الملک، در منزل مهواسه فرود آمدند، سلطان از کمال حزم، و نهایت نیقظ، ناج خان و نظام الملک سلطانی را نیز بآن حدود فرستاد. و ملک ایاز عربضه فرستاد، که بجهت

(۱) در نسخه ج "دهنچ".

(۲) در نسخه ب "توقف فرمایند".

(۳) در نسخه ب "عزیمت چتور و گوشمال ران سانکا خواهند کرد".

(۴) در نسخه الف "اثنا ایاز سلطانی".

(۵) در نسخه ج "آمده ملازمت نمود و معروض داشت".

تادیب رانا سانکا، چندین امرای معتبر فرستادن، باعث اتفاق خوار و اعتبار او میشود. بلکه این همه نیل هم درکار نیست، و این بمناسبت باقبال خداوندگار این خدمت را بمناسبت است، و اکثر ایلان را وابس فرستاده، از مهمات کوچ نموده، در موضع دهول فرود آمد. و از آنجا فوج فوج صورم را بتاخت و تاراج ولایت فرستاده، صدر خان را، بجهت گوشمال راجپوتان لکیا کوت نامزد کرد. صدر خان رفته، موضع مذکور را که جای قائم بود، تاخته راجپوت بسیار<sup>(۱)</sup> بقتل آورد. و بقیه السيف را برده گرفته، بملک ایاز پیوست. و ازان سرزین کوچ کرد، دوفکر پوز و بانسواله را سوخته و بخاک برابر ساخته، متوجه چتور گردید. اتفاقاً درین منزل شخصی آمده، بملک اشجع الملک و صدر خان خبر کرد، که او دیستگه راجه<sup>(۲)</sup> مال با جمعی از راجپوتان رانا سانکا، و اگرسین پوییه آمده، در پس کوه منواری گشته اند. و میخواهند که شجاعخون بزنند، اشجع الملک و صدر خان، بی آنکه بملک ایاز سلطانی خبر فرستاد، قریب بدلوست سوار همراه گرفته، جلو ریز متوجه آنها شدند. و جنگ عظیم واقع شد، و اگرسین مجبوح گشت، و هشتم راجپوت در میدان افتاده، و دیگر راجپوتان ریز بکریز فهادند. ملک ایاز سلطانی چون بزدن حال طلع شد، ناشهکار آراسته، بکومک و امداد صدر خان متوجه گردید. چون بجهتگ کاه رسید، از تردد صدر خان متغیر گشته، بر جراحات غازیان موهمن التفات فهاد.

و صبح روز دیگر، ملک قوام الملک سلطانی، بجست و جوی آن گروه، بکوهه بانسواله در آمده، از آبادانی اثرب نگذاشت. و اگرسین مجبوح پیش رانا رفته، تمام احوال گفت. و چون ملک ایاز بمند سور

(۱) در نسخه ب "بسیار را بقتل".

(۲) در نسخه الف "نال".

(رسیده)، محاصره نمود، را سانکا بکومک تهانه بدار خود آمد، در دوازده کروهی مفسر توقف<sup>(۱)</sup> کرد، و بملک ایاز پیغام فرستاد، که من رسولان بخدمت سلطان میفرستم، و داخل دولتخواهان میشوم، شما دست از محاصره بدارید. ملک ایاز تکلیف چندی، که اصلاً صورت<sup>(۲)</sup> پذیر نبود، برسوان نموده، همت بر تسخیر قلعه گماشت؛ و نقیب را بجانی بردند، که کار یامروز و فردا رسید.

درین اثنا شریه خلی شهروانی، از فرز سلطان محمود حاجی آمد، بملک ایاز پیغام رسانید، که اگر احتیاج بامداد و کومنک باشد، این جانب فیز بآنحدار برسد. ملک ایاز مسروگشته بر آمدن تحریض نمود، سلطان محمود، چون مرهون لحسن سلطان مظفر بود، سلاهدیم پوریده را بخود همراه گرفته، متوجه مفسر سور گردید. را سانکا از آمدن سلطان محمود سراسیده شده، میدنی رای را فرز سلاهدی فرستاد، پیغام نمود که علیست مجاز است از لوازم است، بلید که در ادامی حقوق مجاز است، خود را معاف فدارند؛ و بالفعل در اتفاقاً صلح توجه مبذول نمایند.

بعد از چند روز کار بجای رسید، که اهل قلعه بجان آمدند، قوام الملک مرچل خود را پیش برد، خواست که قلعه در آید، و ملک ایاز بلاحظه آنکه، مباراً فتح بقام قوام الملک شود، او را نه جنگ آن روز باز داشت. امرای گجرات بین اراده آگاهی یافته، از ملک ایاز آزده خاطر گشته، صبح روز دیگر مبارز الملک و چند سردار دیگر، به رخصت ملک ایاز بقصد جنگ، متوجه لشکر را سانکا گشتد. و ملک تغلق شه فولادی (فتحه)، مبارز الملک را از انداد راه بر گردانیده آورد. و میان امرا ذغالق پدید

(۱) در نسخه ب "توقف نمود".

(۲) در نسخه الف و ج "صورت نبندد".

آمد: و لیکن از ملاحظه سیاست سلطانی، بی رخصت ملک ایاز نمی توانستند رفت. و ملک ایاز، با وجود بی اتفاقی امرا، لشکر را مستعد ساخته، نقاب را آتش داد. چون برج از هم بریخت، ظاهر شد که راجپوتان بر صورت واقعه آگاهی یافته، دیواری دیگر محادنه برج، عمارت نموده بودند.

روز دیگر رسولان را زا سانکا آمده گفتند، که رانا میگوید، که بندۀ میخواهد که من بعد در سلک دولتخواهی منسلک گشته، فیلانی که در جنگ احمد ذکر بdest آمده اند، مصحوب پسر خود بخدمت سلطان فرستد، باعث این همه بی لطفی و سخت گیری ایشان نمیدارد که چیست، ملک ایاز بواسطه مخالفت قوام الملک، بصلی رضا داده، در تمہید مقدمات صلاح کوشید. و دیگر امرا اظهار عدم رضا نموده، بخدمت سلطان محمود خواجه رفته، بر جنگ تحربض نموده قرار دادند، که روز چهار شنبه جنگ اندازند. شخصی ازان مجاس بخدمت ملک ایاز آمده، تمام ماجرا باز نمود. ملک ایاز همان ساعت شخصی را بخدمت سلطان محمود فرستاده پیغام داد، که حضرت سلطان، زمام اختیار این شهر بdest بندۀ سپرده اند. تا در هر چه خیر خواهی ایشان ملاحظه نماید، بعمل مقدون سازد، و آنکه بتصریح و تحریض امرای گجرات میخواهند، که برانا سانکا جنگ کنند، بندۀ بآن راضی فیست. چه ظن غالب آنست، که بشامنت نفاق و شفاقت، دست امل بدامن مطلوب (۱) نرسد.

ملک ایاز، صبح روز چهارشنبه که امرا برای جنگ اختیار نموده بودند، ازان مقرر کوچ نموده، در موضع خلجی پور فرد آمد. و رسولان را زا سانکا را خلعتها داده رخصت نمود. و سلطان محمود خلجی نیز کوچ کرده عازم

(۱) در نسخه ب "مقصود".

ملبد و گشت. و ملک ایاز چون در چنپانیر شرف خدمت دریافت، سلطان او را مخاطب و معائب گردانیده، رخصت بذدر دیپ فرمود، تا سامان صردم خود نموده، بعد بررسات بخدمت برسد. و چندین قرار یافت، که بعد از گذشتن بررسات، سلطان بنفس خود متوجه گوشمال راها گردید.

ملک ایاز، یکی از معتمدان خود را پیش راها سانکا فوستاده، پیغام داد، که چون بین الجانبین محبت بهم رسیده، بنابران در نیک اندیشه و خیر خواهی یکدیگر کوشیدن لازم است. و چون از برگشتن امرا، ازان دیار خاطرِ اشرف سلطان را گوانی بهم رسیده، و میخواهد که پرتو تسخیر بور آنحدود انداخته، سرکشان را گوشمال دهد. در ضمن این امر، خوابی دران ولایت بسیار خواهد شد. لائق و مقاسب آفست، که پسر خود را با پیشکش و تحفه بسیار، بر جناح تعجیل فرستد. تا از صواتِ غضب سلطانی؛ متوجه آن دیار محفوظ بماند. و سلطان مظفر، در محرم سنه ثمان و عشرين و تسعماهه، از چنپانیر متوجه احمدآباد گردید، تا از انجا استعداد فموده، عازم ولایت چند روز، و در عرض چند روز، در احمدآباد سامان سپاه نموده، بر حوض کانکریه<sup>(۱)</sup> فرزوی فمود. و سه روز بجهت اجتماع عساکر، دران منزل توقف اتفاق افتاد. و درین اتفاق، خبر رسید، که رانا سانکا پسر خود را با پیشکش بسیار، بخدمت فوستاده، و او بقصبه مهراسه رسیده. و بعد از چند روز چون پسر او بخدمت رسیده، تحفه و هدايا گذرازید، سلطان از تصریفات پدر او در گذشته، او را خلعت پادشاهانه عطا فرمود. و فتح آن لشکر نموده، چند روز در فواحی جهالوار بسیرو شکار صرف نموده، باحمدآباد آمد. آنجا پسر رانا را مرد اُخْرى<sup>(۲)</sup>

(۱) در نسخه ب «کانکر».

(۲) در نسخه ج «مرد اُخْرى بعد اخْرى».

خلعت<sup>(۱)</sup> عطا نموده، رخصت انصراف ارزانی داشت، و خود بصوب سوکیج<sup>(۲)</sup> عازم گشت.

و دوین سال، ملک ایاز سلطانی که اعتضاد<sup>(۳)</sup> سلطنت بود، رخت هستی بر بست، و سلطان مظفر از استماع این خبر محزون و مغموم گردیده، جاگیر او را به پسر بزرگ او مقرر داشت.

و در سنّه تلثین و تسعماهه، بنصد گوشمال مفسدان و متمندان، از چنپانیر سواری فرموده، مایین قصبه مهواسه و هرسول، چند روز توقف نموده، حصار مهواسه را از سر نو تعمید نموده، متوجه احمدآباد گردید. و در آغاز راه، حرم سلطان، که دوست توبیخ رحمها بود، فوت کرد. سلطان و شاهزاده، از فوت او غمگین گشته، بر سرتربیت او رفته، لوازم تعزیت بجا آوردند. و بعد از انقضای ایام تعزیت، با خاطر حزین و دل غمگین متوجه احمدآباد گردید. و اکثر اوقات بشکیهائی مینگذرانید. روزی، خداوند خان که بفضل و دانش از امیرا و وزرا ممتاز بود، بخدمت سلطان در آمد، فوائد و مذاع صبر، به بیان شافی معروض داشته، سلطان را از کلفت و گدروت بو آورد. و چون موسم برسات در آمد بود، سلطان را بسیر چنپانیر دلالت نمود. سلطان پاده هوای چنپانیر گرده، متوجه شد.

روزی عالم خان بن سلطان سکندر لوئی بادشاہ دهلي، بعرض رسانید. که سلطان ابراهيم بن سلطان سکندر، بواسطه عدم تجارت، تیغ خون آشام از فیام بو آورده، امرای بزرگ را بقتل آورده. و بقیة السيف مکرر خطوط و عرائض فرستاده، ینده را می طلبند، چون این نقیر مدتی بامید

(۱) در نسخه ب و ج «خلعت لطف».

(۲) در نسخه الف «کبیونج» و در نسخه ج «کبرینج».

(۳) در نسخه ب «اعتماد الشلطنه».